



Dodávateľ:

Obchodné meno: Slovenský plynárenský priemysel, a.s.
Sídlo: Mlynské nivy 44/a, 825 11 Bratislava
IČO: 35815256 **DIČ:** 2020259802 **IČ DPH:** SK2020259802
Bankové spojenie: Tatra banka, a.s.
IBAN: SK900200000001001018151
Telefónny kontakt: 0850 111 565
E-mail: biznislinka@spp.sk
Zápis v registri: Obchodný register Mestského súdu Bratislava III, oddiel Sa, vložka číslo: 2749/B
V zastúpení: Ing. Juraj Ondris, MBA, predseda predstavenstva
Ing. Martin Rybár, podpredseda predstavenstva

Odberateľ: 5151113207 (Vaše Zákaznícke číslo)

Obchodné meno: Centrum sociálnych služieb Dúbrava
IČO: 00695467 **DIČ:** 2020763987 **IČ DPH:**
IBAN: SK39 8180 0000 0070 0051 1689 **SWIFT (BIC):** SPSRSKBA
Telefónny kontakt: +421908969308 **E-mail:** ekonom@css-dubrava.psk.sk
V zastúpení: Mgr. Marián Petro, štatutárny zástupca

Adresa sídla spoločnosti:

Obec: Dúbrava (SV) **Ulica:** Dúbrava (SV)
PSČ: 067 73 **Číslo** 41
súpisné/orientačné:

Adresa pre poštový styk (ak je iná ako sídlo spoločnosti):

Centrum sociálnych služieb Dúbrava, Dúbrava (SV) 41, 067 73

Spôsob doručovania faktúr a platby za dodávku elektriny

Spôsob doručovania faktúr: elektronicky na e-mailovú adresu ekonom@css-dubrava.psk.sk
Obdobie opakovanej dodávky elektriny:
Spôsob úhrady platieb: Prevodný príkaz

Zmluvné strany sa dohodli, že uzatvorením tohto Dodatku sa znenie Zmluvy o združenej dodávke elektriny č. 9600476252 v znení jej prípadných dodatkov (ďalej len „Zmluva“), uzatvorenej medzi Dodávateľom a Odberateľom, mení nasledovne:

1. Predmet Zmluvy

Predmetom tejto zmluvy o združenej dodávke elektriny (ďalej len „Zmluva“) je záväzok Dodávateľa dodávať Odberateľovi elektrinu a zabezpečiť pre Odberateľa distribúciu elektriny vrátane prevzatia zodpovednosti za odchýlku a ostatné súvisiace služby do odberného miesta Odberateľa, uvedeného v Prílohe č. 1 tejto Zmluvy (ďalej len „OM“) a záväzok Odberateľa uhradiť Dodávateľovi včas a riadne cenu za dodávku elektriny a za služby a výkony súvisiace s touto dodávkou elektriny, a to v súlade so Zmluvou a platnými Obchodnými podmienkami pri dodávke elektriny pre zraniteľných odberateľov mimo domácností (ďalej len „OP“). Predpokladom pre dodávku a distribúciu elektriny do OM Odberateľa špecifikovanom v tejto Zmluve je uzatvorenie zmluvy o pripojení OM do distribučnej sústavy s príslušným prevádzkovateľom distribučnej sústavy (ďalej len „PDS“).



2. Všeobecné ustanovenia Zmluvy

- 2.1. Práva a povinnosti Dodávateľa a Odberateľa podrobne upravujú OP.
- 2.2. Ceny za dodávku elektriny, štruktúra a podmienky uplatňovania cien pre Odberateľa sú uvedené platnom cenníku Dodávateľa za dodávku elektriny zraniteľným odberateľom mimo domácnosti – regulovaná cena¹, ktorý je zverejnený na webovom sídle Dodávateľa www.spp.sk (ďalej len „**Cenník Dodávateľa**“).
- 2.3. Odberateľ vyhlasuje, že spĺňa podmienky² pre zaradenie do skupiny zraniteľných odberateľov v súlade so Zákonom o regulácii, a to ako
 - a) odberateľ elektriny mimo domácnosti, ktorý odoberá elektrinu na prevádzku zariadenia sociálnych služieb zapísaného do registra sociálnych služieb, na prevádzku zariadenia sociálnoprávnej ochrany detí a sociálnej kurately, na prevádzku bytového domu s nájomnými bytmi vo vlastníctve obce alebo vyššieho územného celku, ktoré sú určené na sociálne bývanie podľa osobitného predpisu, alebo na prevádzku bytového domu s nájomnými bytmi v rámci štátom podporovaného nájomného bývania podľa osobitného predpisu,
alebo
 - b) skupina koncových odberateľov elektriny, ktorými sú vlastníci bytov a nebytových priestorov v bytovom dome, odoberajúca elektrinu na výrobu tepla a ohrev teplej úžitkovej vody pre domácnosti, zákonne zastúpená fyzickou osobou alebo právnickou osobou vykonávajúcou správu spoločného tepelného zdroja zásobujúceho bytový dom teplom a teplou úžitkovou vodou.
- 2.4. Ceny služieb a výkonov súvisiacich s dodávkou elektriny sú uvedené v Cenníku externých služieb a výkonov vydávanom a zverejnenom Dodávateľom na webovom sídle Dodávateľa www.spp.sk (ďalej len „**webové sídlo**“), platnom v čase poskytnutia služby alebo výkonu súvisiaceho s dodávkou elektriny (ďalej len „**Cenník externých služieb a výkonov**“).
- 2.5. Obsahovo neoddeliteľnou súčasťou Zmluvy sú OP, Cenník Dodávateľa a Cenník externých služieb a výkonov. Dojednania Zmluvy majú prednosť pred dojednaniaми v OP, Cenníku Dodávateľa a/alebo Cenníku externých služieb a výkonov.
- 2.6. Odberateľ berie na vedomie, že Dodávateľ je oprávnený zmeniť OP, Cenník Dodávateľa a/alebo Cenník externých služieb a výkonov. Účinnosťou nových OP, Cenníka Dodávateľa a/alebo Cenníka externých služieb a výkonov zaniká platnosť pôvodných OP, Cenníka Dodávateľa a/alebo Cenníka externých služieb a výkonov. Dodávateľ upovedomí Odberateľa o nových OP, Cenníku Dodávateľa a/alebo novom Cenníku externých služieb a výkonov najmä prostredníctvom ich zverejnenia na webovom sídle Dodávateľa.
- 2.7. Informácie o platných a účinných OP, Cenníku Dodávateľa a Cenníku externých služieb a výkonov môže Odberateľ získať na webovom sídle Dodávateľa, ako aj v ktoromkoľvek zákazníckom centre Dodávateľa alebo na Biznis linke Dodávateľa 0850 111 565.
- 2.8. Odberateľ svojím podpisom potvrdzuje, že sa pred uzatvorením Zmluvy oboznámil s obsahom OP, Cenníkom Dodávateľa a Cenníkom externých služieb a výkonov a súhlasí s nimi.

3. Spracúvanie osobných údajov

- 3.1. Odberateľ berie na vedomie, že Dodávateľ spracúva osobné údaje Odberateľa, ktorý je fyzickou osobou, uvedené v Zmluve za účelom plnenia zmluvných záväzkov oboch Zmluvných strán v súlade s článkom 6 ods. 1 písm. b) Nariadenia (EÚ) 2016/679 o ochrane fyzických osôb pri spracúvaní osobných údajov a o voľnom pohybe takýchto údajov (všeobecné nariadenie o ochrane údajov), resp. § 13 ods. 1 písm. b) zákona č. 18/2018 Z. z. o ochrane osobných údajov v platnom znení.

¹ Regulovanou cenou sa rozumie cena za dodávku elektriny, ktorá je určená podľa zákona č. 250/2012 Z. z. o regulácii v sieťových odvetviach v znení neskorších predpisov (ďalej len „**Zákon o regulácii**“).

² Podmienky pre zaradenie odberateľa do skupiny zraniteľných odberateľov mimo domácnosti sú uvedené v § 2 písm. k) Zákona o regulácii, v rozhodnutiach Úradu pre reguláciu sieťových odvetví, v Zmluve a OP.



- 3.2. Odberateľ berie na vedomie, že na plnenie Zmluvy je nevyhnutné, aby Dodávateľ spracúval údaje Odberateľa v rozsahu meno a priezvisko, adresa trvalého bydliska, adresa pre poštový styk, dátum narodenia a číslo bankového účtu Odberateľa, pričom spracúvanie emailovej adresy a/alebo telefónneho čísla je nevyhnutným na plnenie Zmluvy v prípade, ak Odberateľ a Dodávateľ tieto údaje využívajú na vzájomnú komunikáciu, alebo Odberateľ využíva služby predpokladajúce emailovú alebo telefonickú komunikáciu alebo si zvolil elektronické zasielanie faktúr.
- 3.3. Odberateľ potvrdzuje, že Dodávateľ ho informoval o podrobnostiach o spracúvaní osobných údajov vrátane poučenia o právach Odberateľa ako dotknutej osoby prostredníctvom OP. Podrobné informácie o spracúvaní osobných údajov Odberateľa vyžadované všeobecne záväznými právnymi predpismi sú dostupné na webovom sídle Dodávateľa a na ktoromkoľvek zákazníckom centre Dodávateľa.

4. Zaslanie marketingovej komunikácie

- 4.1. Marketingovú komunikáciu Dodávateľ zasiela príležitostne v súlade s udeleným súhlasom Odberateľa, spravidla niekoľkokrát za rok.

5. Trvanie a zánik Zmluvy

- 5.1. Zmluvu za regulovanú cenu uzavretú na dobu určitú je možné predĺžiť na ďalších 12 kalendárnych mesiacov, a to aj opakovane, na základe písomného prejavu vôle Odberateľa doručeného Dodávateľovi najneskôr dva kalendárne mesiace pred uplynutím doby určitej. Ak Odberateľ nedoručí Dodávateľovi písomný prejav vôle podľa predchádzajúcej vety alebo nedoručí Dodávateľovi písomný nesúhlas s predĺžením Zmluvy najneskôr dva kalendárne mesiace pred uplynutím doby určitej, Zmluva za regulovanú cenu uzavretá na dobu určitú sa po uplynutí doby určitej bude považovať za Zmluvu za regulovanú cenu uzavretú na dobu neurčitú.
- 5.2. V prípade Zmluvy za regulovanú cenu uzavretej na dobu určitú má Odberateľ právo vypovedať Zmluvu najneskôr dva kalendárne mesiace pred ukončením Zmluvy, s účinnosťou výpovede ku dňu, ktorý je posledným dňom dohodnutej doby určitej.
- 5.3. Ak je Zmluva za regulovanú cenu uzavretá na dobu neurčitú, Odberateľ má právo vypovedať Zmluvu v dvojmesačnej výpovednej lehote, ktorá začína plynúť prvým dňom kalendárneho mesiaca po mesiaci, v ktorom bola Dodávateľovi doručená výpoveď.
- 5.4. V prípade, ak sa dodatočne preukáže, že Odberateľ nespĺnil podmienky pre zaradenie do skupiny zraniteľných odberateľov alebo ich prestal spĺňať počas trvania tejto Zmluvy, dodávka elektriny sa ocení neregulovanou cenou podľa cenníka Dodávateľa upravujúceho neregulované ceny za dodávku elektriny platného v čase dodávky, zverejneného na webovom sídle Dodávateľa a Zmluva sa bude v takomto prípade považovať odo dňa nesplnenia podmienok pre zaradenie do skupiny zraniteľných odberateľov za Zmluvu uzavretú za neregulovanú cenu na dobu neurčitú, ak sa Odberateľ s Dodávateľom nedohodnú inak. Pri Zmluve za neregulovanú cenu uzavretej na dobu neurčitú je výpovedná lehota 1 mesiac a začína plynúť od prvého dňa mesiaca nasledujúceho po doručení písomnej výpovede Dodávateľovi a skončí sa uplynutím posledného dňa príslušného mesiaca.
- 5.5. Ďalšie spôsoby ukončenia Zmluvy sú uvedené v OP.

6. Záverečné ustanovenia Zmluvy

- 6.1. Zmluvné strany sa dohodli, že týmto Dodatkom sa mení doba trvania Zmluvy na dobu určitú do 31.12.2026.
- 6.2. Ustanovenia Zmluvy, ktoré sú v rozpore s jednotlivými ustanoveniami tohto Dodatku alebo s jeho zmyslom alebo rozdielne upravujú otázky, ktoré sú predmetom tohto Dodatku, strácajú dňom účinnosti Dodatku platnosť.
- 6.3. Dodatok je vyhotovený v dvoch rovnopisoch, z ktorých každý má platnosť originálu, pričom každá zo Zmluvných strán dostane jeden rovnopis. Dodatok nadobúda platnosť dňom jeho podpisu Zmluvnými stranami a účinnosť dňom 01.01.2026. Povinnosť Dodávateľa dodávať elektrinu sa riadi príslušnými ustanoveniami OP.



Dodatok k Zmluve o združenej dodávke elektriny 9600476252
pre odberateľov kategórie Podnikateľa

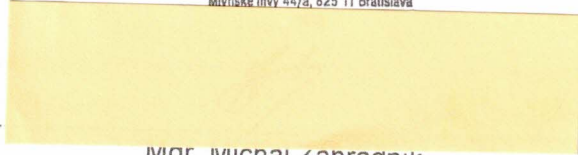
- 6.4. Odberateľ týmto vyhlasuje, že elektrinu odobratú podľa Zmluvy v znení tohto Dodatku nakupuje výlučne pre vlastnú spotrebu. Ak počas trvania Zmluvy v znení podľa tohto Dodatku dôjde u Odberateľa k zmene účelu využitia elektriny nakúpenej podľa Zmluvy v znení tohto Dodatku, je Odberateľ povinný o tejto skutočnosti obratom písomne informovať Dodávateľa.
- 6.5. Neoddeliteľnú súčasť tohto Dodatku tvorí Príloha č. 1 – Špecifikácia odberných miest a zmluvne dohodnutého množstva.
- 6.6. Zmluvné strany vyhlasujú, že si Dodatok pred podpisom prečítali, a že bol uzatvorený po vzájomnom podrobnom oboznámení sa s jeho obsahom ako určitý, vážny a zrozumiteľný prejav slobodnej vôle Zmluvných strán, bez akéhokoľvek nátlaku, a nie za nevýhodných podmienok pre ktorúkoľvek zo Zmluvných strán, na znak čoho pripájajú Zmluvné strany svoje podpisy.

Za Dodávateľa:

V Bratislave dňa 16.12.2025



Slovenský plynárenský priemysel, a.s.
Mlynské nivy 44/a, 825 11 Bratislava



mgr. Michal Zandravnik
riaditeľ odboru predaja pre hromadný trh

Za Odberateľa:

V DŮBRÁVE dňa 22.12.2025



Mgr. Marián Petro, štatutárny zástupca

Dodatok dojednal: MELÁNIA PETRÁŠOVÁ

Predajný kanál: Z_ÚTVAR PODPORY ZÁK. CENTIER A CALL CENTRA



Príloha č. 1

Špecifikácia OM odberateľa a dohodnutého ročného množstva elektriny

Slovenský plynárenský priemysel, a.s.
Mlynské nivy 44/a
825 11 Bratislava
Slovenská republika

Identifikácia odberateľa:

Obchodné meno, právna forma: Centrum sociálnych služieb Dúbrava

IČO: 00695467

Ulica, Číslo: Dúbrava (SV), 41

PSČ, Mesto: 067 73 Dúbrava (SV)

Telefón: +421908969308

E-mail: ekonom@css-dubrava.psk.sk

Špecifikácia odberných miest a zmluvného množstva

EIC	Ulica, číslo	PSČ, mesto	Obdobie od - do	Množstvo [MWh]
24ZVS0000054453Z	Dúbrava (SV), 9999	067 73, Dúbrava (SV)	01.01.2026-31.12.2026	96,45
Spolu				96,45